

申し込み日 \_\_\_\_\_ 年 (Y) \_\_\_\_\_ 月 (Mo) \_\_\_\_\_ 日 (D) 署名 (Sign) \_\_\_\_\_

申込金 5 千ペソを添えて、パスコ社の退職ビザ取得支援サービスを申し込みます。(日本からお申し込みの場合は下段の新生銀行の口座に振り込んでください) Applying service of PASCO with application fee (P5, 000)

申請者名前 (Name) \_\_\_\_\_ 誕生日 Birth day \_\_\_\_\_ 年 Year \_\_\_\_\_ 月 Month \_\_\_\_\_ 日 Day \_\_\_\_\_ Y 歳  M 男  F 女  
 同伴者 (Dependent)  配偶者 (Spouse) \_\_\_\_\_  子供 (Child) \_\_\_\_\_ 才 Y  子供 (Child) \_\_\_\_\_ 才 Y

申請プログラム  SRRV クラシック (Classic)  35-49 Y, US\$50, 000  50 Y up, US\$20, 000  年金 (Pension) US\$10, 000

(複数にチェック)  SRRV スマイル (Smile) 35 Y up, US\$20, 000  3 人目の同伴者 + US\$15, 000/人 (Add. Dependand)

PRA ID の有効期限 (Validity of ID)  1 年 (One Year)  3 年 (Three Year) 申請時に 3 年分の会費の支払が必要

預託金の送金方法 Remittance Method  DBP PRA 口座  BOC 本人名義口座  他の認定銀行 Other bank \_\_\_\_\_

オプション  警察証明認証  年金証書翻訳認証  婚姻/出生証明  入国ビザ延長/BI クリアランス  その他 \_\_\_\_\_

Option Police Clearance Pension Transltion M/B Certificate Visa Extension/BI clearance Others

申請日程  1 回目訪問 ( / ~ / ) 2 週  2 回目 ( / ~ / ) 2~4 週  一回で済みます ( / ~ / ) 6~8 週

Application Schedule First Visit (2 weeks) Second Visit (2~4 weeks) One Time (Prep and Apply 6-8 weeks)

申請者の個人情報 \_\_\_\_\_ 年 Year \_\_\_\_\_ 月 Month \_\_\_\_\_ 日 Date  10 年 Y  5 年 Y \_\_\_\_\_

パスポート番号 (Passport No.) 発行日 (Date of Issue) 有効期限 (Effective) 発行場所 (Place Issued)

日本の住所 (Address in Japan) \_\_\_\_\_

日本の電話番号 Tel \_\_\_\_\_ 携帯電話番号 Cel. No. \_\_\_\_\_ E-mail \_\_\_\_\_

身長 (Height) \_\_\_\_\_ cm 体重 (Weight) \_\_\_\_\_ kg 出生地 (Place of Birth) \_\_\_\_\_ 宗教 (Religion) \_\_\_\_\_

父の名前 \_\_\_\_\_ 歳  死亡 母の名前 (旧姓) \_\_\_\_\_ 歳  死亡

(Fathers Name) 姓 (Last) 名 (First) 年齢 (Age) Deceased (Mothers Name) 姓 (Last) 名 (First) 年齢 (Age) Deceased

婚姻の有無 (Civil Status)  未婚 (single)  既婚 (Married)  離婚 (Divorced)  死別 (Widow)  別居 (Separated)

配偶者名 (旧姓) \_\_\_\_\_ (Birth day) \_\_\_\_\_ 年 Y \_\_\_\_\_ 月 M \_\_\_\_\_ 日 d 生 Age \_\_\_\_\_ 歳 Y \_\_\_\_\_

(Name Spouse) 姓 (Last Name) 名 (First Name) 生年月日 (Birth day) 年齢 (Age) 国籍 (Nationality)

子供の名前・年齢 1. \_\_\_\_\_ (Birth day) \_\_\_\_\_ 年 Y \_\_\_\_\_ 月 M \_\_\_\_\_ 日 d 生 Age \_\_\_\_\_ 歳 Y \_\_\_\_\_

(Name of Children) 2. \_\_\_\_\_ (Birth day) \_\_\_\_\_ 年 Y \_\_\_\_\_ 月 M \_\_\_\_\_ 日 d 生 Age \_\_\_\_\_ 歳 Y \_\_\_\_\_

(既婚者も含む) 3. \_\_\_\_\_ (Birth day) \_\_\_\_\_ 年 Y \_\_\_\_\_ 月 M \_\_\_\_\_ 日 d 生 Age \_\_\_\_\_ 歳 Y \_\_\_\_\_

4. \_\_\_\_\_ (Birth day) \_\_\_\_\_ 年 Y \_\_\_\_\_ 月 M \_\_\_\_\_ 日 d 生 Age \_\_\_\_\_ 歳 Y \_\_\_\_\_

緊急連絡先 (フィリピン国内) \_\_\_\_\_

(Emergency Contact in Philippines) 名前 ((Name) 電話 (Tel) 携帯 (Cel) E-mail

住所 (Address) \_\_\_\_\_ 国籍 (Nationality) \_\_\_\_\_ 関係 (Relation) \_\_\_\_\_

フィリピンの住所 (もしあれば, Address if any) \_\_\_\_\_

TEL 電話

必要な書類等 (Required Documents)

諸経費等 (Expenses)

ペソ (Peso) 振込先 (Remittance)

1. パスポート原本 (Passport Original)

1. 警察証明書の認証 (Police)

(3500/通) 銀行名: 新生銀行

2. 戸籍謄本 (Koseki Tohon) (同伴者がいる場合)

2. 婚姻/出生証明/取得と認証

(3100/通) 支店名: 本店

3. 写真 (Picture) (パスポートサイズ 8 枚)

3. 年金証書翻訳認証 (Pension)

(4300/通) 金融機関コード: 0397

4. 帰りのチケット (Return Ticket)

4. 申込金 (Application Fee)

5000 店番号: 400

5. 無犯罪証明書原本 (Police Clearance)

5. サービス料 (Service Fee)

5000/人 口座番号: 1695662 普通

6. 年金証書原本 (Cert of Pension) (年金申請)

6. 入管 (BI) 証明/入国ビザ延長

6500/人 口座名義人:

7. 海外送金依頼書 (Remittance Notice)

7. 健康診断の案内

1000/家族 志賀和民 (シカカズミ)

8. 申請料 (Application Fee) 本人 \$1400

単身申請 合計 (Total) 17, 500 ペソより

同伴者 (Dependent) \$300/人 Person

9. 年会費 (Annual Fee) \$360 合計 \$1760 より

(裏面に続く)